A BIZOTTSÁG 2166/2004/EK RENDELETE

(2004. december 17.)

az egyes Svájcból származó feldolgozott mezőgazdasági termékeknek az Európai Közösségbe irányuló behozatalára vonatkozó vámkontingensek 2005. évre történő megnyitásáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékek feldolgozásával előállított egyes árucikkekre alkalmazandó kereskedelmi szabályokról szóló, 1993. december 6-i 3448/93/EK tanácsi rendeletre [1] és különösen annak 7. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az egyrészről az Európai Közösség, másrészről a Svájci Államszövetség között, az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség közötti megállapodás 2. jegyzőkönyvéről szóló, levélváltás formájában létrejött megállapodás elfogadásáról szóló, 2000. március 13-i 2000/239/EK tanácsi határozatra [2] és különösen annak 2. cikkére,

mivel:

(1) Az Egyes feldolgozott mezőgazdasági termékekre vonatkozó, az egyrészről az Európai Közösség, másrészről a Svájci Államszövetség között, az Európai Gazdasági Közösség és a Svájci Államszövetség közötti megállapodás 2. jegyzőkönyvéről szóló, levélváltás formájában létrejött megállapodásban [3] (a továbbiakban: „megállapodás") előírt éves vámkontingenseket a 2005. évre vonatkozóan meg kell nyitni..

(2) A 2202 10 00 és az ex 2202 90 10 KN-kódok alá tartozó termékekre vonatkozó, a megállapodásban előírt éves kontingens kimerült. A megállapodással összhangban ezért ezt a 2005. évre 10 %-kal meg kell növelni.

(3) A Közösségi Vámkódex létrehozásáról szóló 2913/92/EGK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó rendelkezések megállapításáról szóló, 1993. július 2-i 2454/93/EGK bizottsági rendelet [4] megállapítja a vámkontingensek kezelésére vonatkozó szabályokat. Célszerű előírni, hogy az e rendelet által megnyitott vámkontingenseket e szabályoknak megfelelően kell kezelni.

(4) Az e rendeletben előírt rendelkezések összhangban vannak a Szerződés I. mellékletében fel nem sorolt, feldolgozott mezőgazdasági termékek kereskedelmének horizontális kérdéseivel foglalkozó irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A Svájcból származó, a mellékletben felsorolt termékek behozatalára vonatkozó közösségi vámkontingenst 2005. január 1-től 2005. december 31-ig vámmentesen meg kell nyitni.

A melléklet 2. táblázatában felsorolt, a vámmentes kontingenst meghaladó mennyiségű termékek behozatalára 9,1 %-os vámtétel alkalmazandó.

2. cikk

Az 1. cikkben említett közösségi vámkontingenseket a Bizottság a 2454/93/EGK rendelet 308a., 308b. és 308c. cikkével összhangban kezeli.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2005. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2004. december 17-én.

a Bizottság részéről
Günter VERHEUGEN
alelnök

[1] HL L 318., 1993.12.20., 18. o. A legutóbb a 2580/2000/EK rendelettel (HL L 298., 2000.11.25., 5. o.) módosított rendelet.
[2] HL L 76., 2000.3.25., 11. o.
[3] HL L 76., 2000.3.25., 12. o.
[4] HL L 253., 1993.10.11., 1. o. A legutóbb a 2286/2003/EK rendelettel (HL L 341., 2003.12.31., 1. o.) módosított rendelet.

MELLÉKLET

1. táblázat

Tételszám	KN-kód	Árumegnevezés	2005. évi kontingens (nettó tömeg)	Alkalmazandó vámtétel
09.0911	1302 20 10	Pektintartalmú anyagok, pektinátok és pektátok: száraz	733 tonna	mentes
09.0912	2101 11 11	Kivonat, eszencia vagy koncentrátum legalább 95 tömegszázalék kávéalapú szárazanyag-tartalommal	2 263 tonna	mentes
09.0913	2101 20 20	Tea- vagy matétea-kivonat, -eszencia vagy -koncentrátum	159 tonna	mentes
09.0914	2106 90 92	Élelmiszerkészítmények/egyéb tejzsír-, szacharóz-, izoglukóz-, szőlőcukor- vagy keményítőtartalom nélkül, vagy 1,5 tömegszázaléknál kevesebb tejzsír-, 5 tömegszázaléknál kevesebb szacharóz- vagy izoglukóz, 5 tömegszázaléknál kevesebb szőlőcukor- vagy keményítőtartalommal	1 309 tonna (*)	mentes

(*) Lásd a Svájci Államszövetség számára egyes feldolgozott mezőgazdasági termékek vonatkozásában közösségi vámkontingensek formájában történő egyes engedmények megállapításáról szóló …/2004/EK tanácsi rendeletet. A 10 új tagállam csatlakozását követően a 2004. évi alapkontingens 280 tonnával egészül ki.

2. táblázat

Tételszám	KN-kód	Árumegnevezés	2005. évi mennyiség	A kontingensen belül alkalmazandó vámtétel	A kontingensen kívül alkalmazandó vámtétel
09.0916	2202 10 00	Víz, beleértve a természetes vagy mesterséges ásványvizet és a szénsavas vizet is, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadásával vagy ízesítve	120 788 250 liter	mentes	9,1 %
	ex 2202 90 10 (TARIC-kód: 10)	Alkoholmentes italok, cukortartalommal			